

## CONTRACT

de delegare directă a gestiunii serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești, jud. Olt

### CAPITOLUL I

#### Parti contractante

Unitatea administrativ-teritoriala Comuna Strejești, cu sediul in Comuna Strejești, str. Libertății nr. 103, judetul Olt, reprezentata prin Vizantie Constantin, avand functia de primar, pe de o parte, in calitate de **delegatar**,  
si

Operatorul S.C. APĂ CANALIZARE EPURARE APE UZATE STREJEȘTI S.R.L., codul unic de inregistrare 36353380, cu sediul principal in Strejești, str. Libertății nr. 103, judetul Olt, reprezentata prin Broboană Ionică Eugen , avand functia de administrator, pe de alta parte, in calitate de **delegat**,

au incheiat prezentul contract de delegare a gestiunii.

### CAPITOLUL II

Obiectul contractului de delegare a gestiunii

Art. 1. - Obiectul contractului de delegare a gestiunii consta in dreptul si obligatia de a furniza/presta serviciul de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești, jud. Olt, inclusiv dreptul si obligatia de a administra si de a exploata infrastructura tehnico-edilitara aferenta serviciului de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești, jud. Olt in aria administrativ-teritoriala Strejești.

Art. 2. - Obiectivele delegatarului sunt:

- a) imbunatatirea conditiilor de viata ale utilizatorilor prin promovarea calitatii si eficientei acestor servicii;
- b) dezvoltarea durabila a serviciilor;
- c) protectia mediului inconjurator.

Art. 3. - Categoriile de bunuri ce vor fi utilizate de operator in derularea contractului sunt urmatoarele:

- a) bunuri de retur, in conformitate cu **anexa nr. 1**, sunt bunurile publice transmise cu titlu gratuit in administrarea delegatului, inclusiv cele realizate pe durata contractului de delegare in scopul indeplinirii

obiectivelor delegarii si care, la incetarea contractului, revin de plin drept gratuit, in buna stare, exploatabile si libere de orice sarcini sau obligatii delegatarului. In cazul incetarii contractului inainte de termen, delegatarul este indreptatit sa primeasca valoarea neamortizata a bunurilor realizate din fondurile sale;

b) bunuri de preluare - sunt bunuri de preluare acele bunuri care la incetarea contractului de delegare reven delegatarului, in mod gratuit,

c) bunuri proprii - sunt bunuri proprii acele bunuri care la incetarea contractului raman in proprietatea delegatului.

### CAPITOLUL III Dispozitii generale

Art. 4. - Contractul de delegare a gestiunii are ca anexe obligatorii urmatoarele:

a) caietul de sarcini privind furnizarea/prestarea serviciului serviciul de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești, jud. Olt, aprobat prin HCL nr. 8/28.02.2013

b) regulamentul serviciului aprobat prin H.C.L. nr. 8/28.02.2013;

c) inventarul bunurilor mobile si imobile, proprietate publica sau privata a unitatilor dministrativ-teritoriale, aferente serviciului, conform anexei 1.

d) procesul-verbal de predare-preluare a bunurilor prevazute la lit. c).

### CAPITOLUL IV Durata contractului

Art. 5. - Durata contractului de delegare a gestiunii este de 20 ani de la data semnării contractului.

Art. 6. - Contractul de delegare a gestiunii poate fi prelungit doar o singura data, pentru o perioada care nu poate depasi jumatate din durata initiala, cu conditia ca durata totala sa nu depaseasca 49 de ani.

### COPITOLUL V REDEVENȚA

Art. 7. Consiliul local nu stabilește redevență în sarcina delegatului, acesta fiind o societate comercială care funcționează în subordinea consiliului local, cu unic acționar „Comuna Strejești”.

## CAPITOLUL VI Drepturile partilor

### Drepturile delegatului

Art. 8. - Delegatul are următoarele drepturi:

a) să exploateze în mod direct, pe riscul și pe răspunderea sa, bunurile, activitățile și serviciile publice care fac obiectul contractului de delegare a gestiunii;

b) să încaseze contravaloarea serviciului prestat;

c) să inițieze modificarea și/sau completarea prezentului contract, în cazul modificării reglementărilor și/sau a condițiilor tehnico-economice care au stat la baza încheierii acestuia;

d) să aplice prețul/tarifal aprobat conform legislației în vigoare și anume :

- conform dispozițiilor HCL nr. 11/29.03.2013 privind aprobarea tarifului la canalizare/epurare;
- conform dispozițiilor HCL nr. 18/24.11.2008 privind aprobarea prețului la apa potabilă;
- conform dispozițiilor HCL nr. 9/28.02.2013 privind aprobarea normei de consum în sistem pașal (branșamente necontorizate).

e) să încheie contracte de furnizare/prestare a serviciului cu toți utilizatorii;

f) să propună ajustarea și modificarea prețurilor/tarifelor, conform legislației în vigoare prin hotărârea consiliului local Strejești.

### Drepturile delegatarului

Art. 9. - Delegatarul are următoarele drepturi:

a) de a stabili și de a aproba programele de reabilitare, extindere și modernizare a dotărilor existente, cu consultarea delegatului;

b) de a corela cu programele de dezvoltare economicosocială a localităților și de amenajare a teritoriului efectuarea lucrărilor de investiții în scopul realizării acestora într-o concepție unitară;

c) de a aproba studiile de fezabilitate privind reabilitarea, extinderea si modernizarea dotarilor publice aferente serviciilor publice delegate;

d) de a realiza investitii de interes comun in domeniul infrastructurii tehnico-edilitare aferente serviciilor publice delegate;

e) de a finanta realizarea de lucrari necesare serviciilor publice delegate;

f) va dobandi bunurile de preluare in mod gratuit,

g) de a inspecta bunurile, activitatile si serviciile publice delegate; de a verifica stadiul de realizare a investitiilor, precum si modul in care este satisfacut interesul public; de a verifica respectarea obligatiilor asumate prin contract, cu notificarea prealabila a delegatului si in conditiile prevazute in caietul de sarcini si in regulamentul serviciului;

h) de a aproba structura si ajustarile de tarife propuse de catre delegat, in baza avizului autoritatii de reglementare si in conformitate cu prevederile legale in vigoare;

i) de a rezilia contractul, in conditiile legii, in cazul in care delegatul nu respecta obligatiile asumate prin contractul de delegare.

## CAPITOLUL VII Obligatiile partilor

### Obligatiile delegatului

Art. 10. - Delegatul are urmatoarele obligatii:

a) sa obtina de la autoritatile competente avizele, acordurile si autorizatiile necesare prestarii/furnizarii serviciului/activitatii delegate;

b) sa respecte angajamentele luate prin contractele de delegare a gestiunii;

c) sa respecte prevederile regulamentului serviciului delegat, caietului de sarcini al serviciului si ale celorlalte reglementari specifice serviciului delegat;

d) sa serveasca toti utilizatorii din unitatea administrativ-teritoriala unde i-a fost delegat/delegata serviciul/activitatea;

e) sa respecte indicatorii de performanta prevazuti in anexa la regulamentul serviciului delegate, aprobat prin HCL nr. 8/2013;

f) sa furnizeze delegatarului informatiile solicitate si sa asigure accesul la toate informatiile necesare in

vederea verificării și evaluării funcționării și dezvoltării serviciilor publice delegate în conformitate cu clauzele contractului de delegare și cu prevederile legale în vigoare;

g) să aplice metode performante de management care să conducă la reducerea costurilor de operare, inclusiv prin aplicarea procedurilor concurențiale oferite de normele legale în vigoare;

h) să preia de la delegatar, pe baza de proces-verbal de predare-preluare, patrimoniul, precum și personalul angajat (**domnul Bălașa Nicolae**) aferent realizării serviciilor delegate;

i) să efectueze serviciul public delegat conform prevederilor regulamentului serviciului și caietului de sarcini, în condiții de calitate și eficiență;

j) să fundamenteze și să supună aprobării consiliului local prețurile/tarifele ce vor fi utilizate pentru serviciul delegat;

k) să nu subdelege serviciul și bunurile care fac obiectul delegării;

l) să ia toate măsurile necesare privind bunurile de retur, astfel încât, la încheierea contractului de delegare, să nu fie afectată capacitatea delegatarului de a realiza serviciul;

n) să fundamenteze necesarul anual de fonduri pentru investiții din surse proprii;

o) să propună delegatarului scoaterea din funcțiune a mijloacelor fixe aparținând patrimoniului delegat în baza legislației în vigoare;

p) să transmită delegatarului modificările de patrimoniu apărute în cursul anului, precum și situația patrimoniului public (cantitativ și valoric) la data de 31 decembrie a fiecărui an pentru înregistrarea în contabilitatea acesteia;

r) să restituie bunurile de retur, în deplină proprietate, în mod gratuit și libere de orice sarcini, la încetarea contractului de delegare a gestiunii;

s) la încetarea contractului de delegare a gestiunii din alte cauze decât termenul, forța majoră, delegatul este obligat să asigure continuitatea prestării activității în condițiile stipulate în contract, până la preluarea acesteia de către delegatar, dar nu mai mult de 90 de zile;

ș) să notifice cauzele de natură să conducă la reducerea activității și măsurile ce se impun pentru asigurarea continuității activității;

t) să ia măsurile necesare privind igiena, siguranța la locul de muncă și normele de protecție a muncii;

ț) sa predea la incheierea contractului toata documentatia tehnico-economica referitoare la serviciul gestionat;

v) sa respecte conditiile impuse de natura bunurilor, activitatilor sau serviciilor publice (protejarea secretului de stat, materiale cu regim special, conditii de siguranta in exploatare, protectia mediului, protectia muncii, conditii privind folosirea si protejarea patrimoniului etc.)

x) in cazul in care delegatul sesizeaza existenta sau posibilitatea existentei unei cauze de natura sa conduca la imposibilitatea realizarii activitatii ori serviciului public, va notifica de indata acest fapt autoritatii publice, in vederea luarii masurilor ce se impun pentru asigurarea continuitatii activitatii sau serviciului public;

y) sa mentina cel putin un angajat (Bălașa Nicolae), conform politicii de mentinere, recalificare si protectie sociala; în situația în care își desfășoara activitatea cu respectarea contractului individual de muncă și a atribuțiilor din fișa postului.

#### Obligatiile delegatarului

Art. 11. - Delegatarul are urmatoarele obligatii:

a) sa predea delegatului la data intrarii in vigoare a contractului de delegare toate bunurile, instalatiile, echipamentele si dotarile aferente intregii activitati, cu inventarul existent, libere de orice sarcini, pe baza de proces-verbal de predare-preluare;

b) sa notifice partilor interesate, la cerere, informatii referitoare la incheierea prezentului contract de delegare;

c) sa faciliteze delegatului autorizarea lucrarilor si investitiilor pe domeniul public si privat, in conformitate cu reglementarile legale in vigoare;

d) sa isi asume pe perioada derularii contractului de delegare toate responsabilitatile si obligatiile ce decurg din calitatea sa de proprietar;

e) sa ia toate masurile pentru inlocuirea bunurilor pe care le scoate din uz, in asa fel incat sa se pastreze capacitatea de a realiza serviciul public delegat;

f) sa nu il tulbure pe delegat in exercitiul drepturilor rezultate din prezentul contract de delegare;

g) sa nu modifice in mod unilateral contractul de delegare, in afara de cazurile prevazute expres de lege;

h) sa notifice delegatului aparitia oricaror imprejurari de natura sa aduca atingere drepturilor acestuia;

i) sa verifice periodic urmatoarele: serviciile publice furnizate si nivelul de calitate al acestora; indeplinirea indicatorilor de performanta si aplicarea penalitatilor pentru neindeplinirea acestora; asigurarea unor relatii echidistante si echilibrate intre delegat si utilizatori; clauzele de administrare, intretinere si predare a bunurilor publice, planul social de limitare a efectelor negative ale concedierilor.

#### CAPITOLUL VIII

Preturile/tarifele practicate si procedura de stabilire, modificare sau ajustare a acestora

Art. 12. - Stabilirea, ajustarea si modificarea preturilor si tarifelor se vor efectua in conformitate cu procedura de stabilire, modificare sau ajustare a preturilor si tarifelor specifica serviciului delegat si cu respectarea prevederilor legilor speciale.

Art. 13. (1) Preturile/tarifele la serviciile delegate la data semnarii prezentului contract sunt de :

- tariful de canalizare/epurare este de 1,50 lei/mc.
- Prețul pentru apă potabilă este de 1,50 lei/mc.
- Norma de consum pentru branșamente necontorizate este de 1,40 mc/persoană /lună.

(2) Prețurile menționate mai sus au fost stabilite conform avizelor nr. 6789/13.03.2013 și nr. 4266/08.09.2008 eliberate de Autoritatea Națională de Reglementare pentru serviciile comunitare de utilități publice și nu conțin TVA.

Art. 14. - Contravaloarea serviciilor publice delegate se va determina in baza preturilor in vigoare si a cantitatilor stabilite conform procedurii de facturare.

#### CAPITOLUL IX

Incetarea contractului de delegare a gestiunii

Art. 15. - Prezentul contract de delegare a gestiunii inceteaza in urmatoarele situatii:

- a) la expirarea duratei stabilite prin contractul de delegare, daca partile nu convin, in scris, prelungirea acestuia in conditiile legii;
- b) in cazul in care interesul national sau local o impune, prin denuntarea unilaterala de catre delegatar.

c) in cazul nerespectarii obligatiilor contractuale de catre parti, prin reziliere, cu plata unei despagubiri in sarcina partii in culpa;

d) la disparitia, dintr-o cauza de forta majora, a sistemului sau in cazul imposibilitatii obiective a delegatului de a-l exploata, prin renuntare, fara plata unei despagubiri;

e) in cazul reorganizarii judiciare sau a falimentului delegatului;

f) alte clauze de incetare a contractului de delegare a gestiunii, convenite de parti, fara a aduce atingere prevederilor legale in vigoare.

#### CAPITOLUL XI

##### Clauze contractuale referitoare la impartirea responsabilitatilor de mediu intre parti

Art. 16. Responsabilitățile cu privire la mediu cad în sarcina delegatului.

#### CAPITOLUL XII

##### Forta majora

Art. 17. - Niciuna dintre partile contractante nu raspunde de neexecutarea la termen sau/si de executarea in mod necorespunzator, total ori partial, a oricarei obligatii care ii revine in baza prezentului contract de delegare a gestiunii, daca neexecutarea sau executarea necorespunzatoare a obligatiei respective a fost cauzata de forta majora.

Partea care invoca forta majora este obligata sa notifice celeilalte parti in termen de 24 ore producerea evenimentului, precum si dovada fortei majore si sa ia toate masurile posibile in vederea limitarii consecintelor lui.

Daca in termen de 3 zile de la producere evenimentul respectiv nu inceteaza, partile au dreptul sa isi notifice incetarea de plin drept a prezentului contract de delegare a gestiunii fara ca vreuna dintre ele sa pretinda daune-interese.

#### CAPITOLUL XIII

##### Administrarea patrimoniului public si privat



Art. 18. Delegatul va administra patrimoniul public ce deservește serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești.

#### CAPITOLUL XIV

##### Rezilierea contractului de delegare a gestiunii

Art. 19. Delegatarul poate rezilia unilateral prezentul contractul de delegare în cazul în care se constată nerespectarea gravă, repetată sau prelungită a indicatorilor de performanță în furnizarea/prestarea serviciului respectiv.

#### CAPITOLUL XV

##### Raspunderea contractuala

Art. 20. - Nerespectarea dovedita de catre partile contractante a obligatiilor contractuale prevazute in prezentul contract de delegare a gestiunii atrage raspunderea contractuala a partii in culpa.

Partea in culpa este obligata la plata penalitatilor prevazute in caietul de sarcini, iar daca acestea nu acopera paguba, pentru partea neacoperita este obligata suplimentar la dauneinterese.

Partile contractante vor stabili in mod explicit care sunt penalitatile pentru neindeplinirea fiecareia dintre obligatiile asumate in prezentul contract.

#### CAPITOLUL XVI

##### Litigii

Art. 21. - Litigiile de orice fel ce decurg din executarea contractului de delegare a gestiunii se supun instantei judecatoresti competente, potrivit legii.

#### CAPITOLUL XVIII

##### Alte clauze

Art. 22. - Modificarea prezentului contract de delegare a gestiunii se face numai prin act aditional incheiat intre partile contractante. Actul aditional se aprobă de consiliul local și se semnează de autoritatea executivă prin reprezentantul unității administrativ-teritoriale.

Art.23(1) Finanțarea pentru lucrările de investiții la serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești, se realizează din alocații bugetare.

(2) Cheltuielile ocazionate de plata diverselor acorduri, avize, autorizații, întreținerea (cheltuieli utilități, tratarea apei, etc.), reparațiile și plata salariilor se vor suporta de către delegat, ca urmare gestionării resurselor financiare din autofinanțare.

Art. Bunurile de retur, precum și cele de preluare vor fi predate delegatarului gratuit fiind părți componente ale întregii infrastructuri tehnico-edilitare aferente serviciului public de alimentare cu apă și de canalizare și epurare a apelor uzate al Comunei Strejești. Și bunurile de preluare vor fi predate delegatarului în mod obligatoriu gratuit, întrucât acestea vor fi realizate de către delegate din sumele încasate ca urmarea furnizării serviciului public respective.

Art. Delegatul are obligația să obțină de la autoritățile competente :

- autorizația de funcționare potrivit legii;
- autorizazia de operare/licența în termen de 3 luni de la data începerii prezentului contract,
- autorizația eliberată de la autoritatea teritorială pentru protecția mediului;
- autorizația de gospodărire a apelor,
- autorizație/aviz de la Direcția de Sănătate Publică Olt;
- autorizație/aviz de la Inspectoratul pentru Situații de Urgență Olt.

Prezentul contract de delegare a gestiunii intra in vigoare la data înregistrării și semnării lui si a fost incheiat in 4 exemplare.

DELEGATAR,  
COMUNA STREJEȘTI  
PRIN PRIMAR  
VIZANTIE CONSTANTIN

DELEGAT  
S.C.APĂ CANALIZARE EPURARE APE UZATE  
STREJEȘTI S.R.L.  
ADMINISTRATOR  
BROBOANĂ IONICĂ EUGEN

